

## 捐助希望工程



「希望工程」是以中国青少年发展基金会为中心，为了帮助贫困儿童学习，在生活方面、学校建设而组织的社会福利活动。「希望工程」作为我公司重要的社会贡献活动之一、全公司上下从**2006年**就积极参与其中。

**2011年12月16日**，我公司又向基金会捐款**12,000元**，用于援助**12名**贫困学生使其能够接受教育。由于至今为止援助的**12名**孩子中有两名已经高中毕业，在基金会事务局提供的申请援助的孩子的名单中，重新选择了两名小学生作为援助对象，开始了对口援助。今后，会加强与受援小朋友的互动，增加相互理解和友谊。



捐赠留念



捐赠证书



邓小平题词

## 「希望工程」に寄付金



「希望工程」とは共青团・中国青少年発展基金会を中心として、貧困子供の学校教育・生活援助や、貧困地域の学校の校舎造り、教育環境の改善を助けるように設立されたプロジェクトです。当現法の重要な社会貢献活動の一つとして、2006年から「希望工程」へ参与し、寄付金贈呈で援助活動をしてまいりました。毎年12名の生徒の教育費を合計12,000元を寄贈しています。

12月16日、当現法が今年の援助金を基金会に寄贈しました。2006年指名し援助してきた12名の生徒には二人が既に高卒しましたので、援助対象外となり、青少年発展基金会上海事務局の推薦で援助申請者名簿から二人の小学生を新規指名し、当社との縁を結びました。今後、援助を受けている生徒達とのコミュニケーションを強化し、お互いの理解と友誼を促進するように取り組みたいのです。



寄付金贈呈



贈呈証書



鄧小平氏の題辞